

31-45

СОГЛАШЕНИЕ

о взаимном сотрудничестве между
Институтом Конфуция КНУ им. Ж. Баласагына и
Кыргызско – Российским Славянским университетом
им. Первого Президента РФ Б.Н. Ельцина

В целях укрепления и развития двусторонних отношений между Институтом Конфуция КНУ им. Ж. Баласагына и Кыргызско – Российским Славянским университетом им. Первого Президента РФ Б.Н. Ельцина (КРСУ) стороны договорились о создании «Центра Китайской культуры» (ЦКК). ЦКК предназначен для укрепления взаимопонимания и дружбы между студенческой молодежью двух стран, Китайской Народной Республики и Кыргызской Республики.

1. Предмет договора

ЦКК в КРСУ является некоммерческим образовательным учреждением и не преследует цели получения прибыли, а способствует обучению китайского языка.

2. Направления сотрудничества

Основными формами деятельности ЦКК КРСУ являются, следующие мероприятия, связанные с:

1. Изучением китайского языка, китайской философии и культуры;
2. Подготовкой местных преподавателей китайского языка;
3. Организацией мероприятий по обмену студентов КРСУ и Китайской Народной Республики;
4. Развитие китайского языка и китайской культуры.

3. Управление и организация

ЦКК является проектом Института Конфуция КНУ им. Ж. Баласагына. Институт Конфуция КНУ является ответственным за управление работой по оформлению запросов в штаб-квартиру (г. Пекин) и утверждение разработанного плана работы и годичный бюджет.

4. Обязательства сторон

После утверждения штаб-квартирой (г. Пекин) в обязанности Института Конфуция входит следующее:

Обязанности института Конфуция КНУ им. Ж. Баласагына

1. Оформление соответствующих документов в штаб-квартиру с просьбой обеспечения ЦКК фирменным знаком и вывеской с названием учреждения;
2. Подготовка документов в штаб-квартиру о выделении материальных средств для оборудования, которое переходит на баланс КРСУ;
3. Оформление документов в штаб-квартиру о предоставлении книг, ауди - видео материалов, а также преподавание онлайн - курсов;
4. При необходимости оформление документов в штаб-квартиру о предоставлении преподавателей китайского языка и волонтеров для работы в ЦКК КРСУ;

В обязанности штаб-квартиры входит международные переводы финансов и выдача заработной платы преподавателям с китайской стороны;

5. Предоставление помощи сотрудникам с китайской стороны в оформлении документации при прохождении границы, а также необходимых документов с момента начала работы.

Обязанности КРСУ:

1. Проректор по международным связям координирует работу ЦКК КРСУ.
2. Функционирование ЦКК КРСУ осуществляется в соответствии с законодательством Кыргызской Республики и внутренним Уставом КРСУ.
3. Университет предоставляет аудиторию для открытия центра.
4. Своевременно выполняет план работы ЦКК КРСУ.
5. Своевременно оформляет визы волонтерам и преподавателям.

Назначить Хоу Юй директором ЦКК со стороны Института Конфуция, со стороны КРСУ директором ЦКК назначить Сулайманову Лиру Сулаймановну.

5. Права интеллектуальной собственности

Фирменный знак ЦКК является интеллектуальной собственностью штаб-квартиры Института Конфуция, поэтому после завершения срока действия данного соглашения КРСУ не имеет права продолжать непосредственно использование данного фирменного знака.

Штаб-квартира Института Конфуция, после завершения срока действия данного соглашения не имеет права продолжать непосредственно использование Логотипа КРСУ.

6.Срок действия

Данное соглашение вступает в силу с момента подписания и имеет силу в течение двух лет.

Настоящее Соглашение может быть расторгнуто каждой из Сторон досрочно с предупреждением другой стороны за 2 (два) месяца до момента до расторжения договора.

7.Реквизиты сторон

За Институт Конфуция Кыргызского
Национального Университета им. Ж.
Баласагына

За Кыргызско - Российский
Славянский университет
имени первого Президента
Российской Федерации Б.Н. Ельцина

Директор



Ма Лей

«26» июня 2014г.

Ректор



Нифадиев В.И.

«26» июня 2014г.